



Precision Parts Manufacturing
 Linamar Hungary Zrt.
 Szarvasi út 86-88
 HUNGARY - 5600 Békéscsaba

Telephone 00 (36)66 620 500
 Fax 00 (36)66 620 500

VAT HU 10732346-2-04
 VAT EU HU10732346

91025584

Delivery Note

Delivery note: 159917

Delivery Date: February 21, 2022

Supplier

Linamar Hungary Zrt.
 Szarvasi út 86-88
 HUNGARY - 5600 Békéscsaba
 Our Id: 91025584

Customer No: 13903

Delivery address

Magna PT S.p.A
 Via dei Ciclamini 4
 ITALY - 70026 Modugno

Forwarder

SCHWEITZER

Document Address

Magna PT S.p.A
 Via dei Ciclamini 4
 ITALY 70026 Modugno

Unloading Point: 14249

Terms of delivery: FCA

Agreement no: 13903

Place of dispatch: Bekescsaba

Responsible: Piroska Lejla Szabó

Mode of transport: ASC 3rd Party Truck

Telephone no: 00 (36)66 620 500

Plate Number: AB60CYK / AB95CYK

769778

Line no	Part no Part description Lot Batch	Customer part no Engineering Change Level Place of storage	Quantity Order No Consumption Point	UoM	Customer order no Commodity code
1	2510609800-0 MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING 159692	2510650100	4896 160733	pcs	5500043698 8708509990

EKAER:

Packaging:

500246
 500247
 501722

MAGNA DCT300 MAGNUMBOX: 51
 MAGNA DCT300 MAGNUM BOX TETŐ: 51
 MAGNA DCT300 tálcá: 306

Total colli: 51

Net weight: 19 183 kg
 Gross weight: 23 154 kg

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 4896
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio: 51
 Quantità Imballi:
 Conformità alle schede d'imballaggio: SI NO
 Data controllo: 25/02/22
 Firma



180309011
 5011817077

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

25 FEB 2022

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quanti"

Linamar Autopana és Cs. gyártó
 HUNGARY Zrt.
 Precision Parts Manufacturing
 5600 Békéscsaba, Szarvasi út 86-88.
 BNP HU2913100070250914001549781
 Adószám: 10732346-2-04
 P-KER-02

1381

I-15 und 21, 22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility I-15 including 21, 22

I-15 továbbá 21, 22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

Veszélyes áruknál az esetleges bizonylatokon kívül a rovat utolsó sorába beírni az osztály, a szám és adott esetben a betű

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the first line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) ...		NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF		CMR Pékány 3/7 N° 2022/48932	
LINAMAR HUNGARY ZRT. PPM DIV. HUNGARY 5600 BÉKÉSCSABA SZARVASI ÚT 86-88.		A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)			
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) ...		16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) ...		RADU MIHNEA	
MAGNA PT S.P.A. ITALY 70026 MODUGNO VIA DEI CICLAMINI, NV.4		AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebes, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMÂNIA			
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) ...		17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) ...			
helység / place / Ort MODUGNO ország / country / Land IT ITALY					
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) ...		18 Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations ...			
helység / place / Ort BÉKÉSCSABA ország / country / Land HU HUNGARY időpont / date / Datum 2022-02-21					
5 Mellékelt okmányok Annexed documents ...					
Delivery Nr.: 159917					

6	7	8	9	10	11	12
Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	Statistikai szám Statistical number Statistiknummer	Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	Térfogat Volume Umfang
51		COLLI	MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING	87085	23 154	
Osztály, szám, betű / Class, Number, Letter / Klasse, Ziffer, Buchstabe				ADR	sum: 23 154	

13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		19 Fizetendő To be p...		Feladó Sender...		Pénznem Currency...		Átvevő Consignee...	

14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung									
15 Fuvardíj fizetési rendelkezések / Directions as to freight payment / Frachtzahlungsanweisungen				20 Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen					
bérmentve, freight paid, frei bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei									

21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in		Békéscsaba 2022-02-21 am 20 on		24 Áru fogadása Goods received:		KWEHNE HÄGEL S.r.l. Via dei Gigliardi, Strada 20 70026 Modugno (BA)	
---	--	---	--	---	--	---	--

22 A feladó aláírása és bélyege Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Precision Part Manufacturing 6600 Kiskosztás, Fehérvári út 86-88. BNP HU29131000070260914001549781 Adószám: 10732346-2-04		23 A fuvarozó aláírása és bélyege Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebes, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMANIA		25 FEB 2022 Az átvevő aláírása és bélyege Signature and stamp of the consignee verifica su qualità e quanti	
---	--	---	--	--	--

25 Jármű Vehicle...		Rendszám Registration...		Raksúly Useful loa...	
		AB 60 CYK			
		AB 95 CYK			